

Số: /NQ-HĐND

Điện Biên, ngày tháng 12 năm 2022

**NGHỊ QUYẾT**  
**Về dự toán và phân bổ ngân sách địa phương năm 2023**

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN TỈNH ĐIỆN BIÊN**  
**KHÓA XV, KỲ HỌP THỨ MƯỜI**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015;  
Luật Sửa đổi bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức  
chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019;*

*Căn cứ Luật Ngân sách nhà nước ngày 25 tháng 6 năm 2015;*

*Căn cứ Nghị định số 31/2017/NĐ-CP ngày 23 tháng 3 năm 2017 của  
Chính phủ ban hành Quy chế lập, thẩm tra, quyết định kế hoạch tài chính 05  
năm địa phương, kế hoạch đầu tư công trung hạn 05 năm địa phương, kế hoạch  
tài chính - ngân sách nhà nước 03 năm địa phương, dự toán và phân bổ ngân  
sách địa phương, phê chuẩn quyết toán ngân sách địa phương hằng năm;*

*Thực hiện Quyết định số 1506/QĐ-TTg ngày 02 tháng 12 năm 2022 của  
Thủ tướng Chính phủ về việc giao dự toán ngân sách nhà nước năm 2023;*

*Thực hiện Quyết định số /QĐ-BTC ngày tháng 12 năm 2022 của Bộ  
trưởng Bộ Tài chính về việc giao dự toán thu, chi ngân sách nhà nước năm 2023;*

*Xét Báo cáo số 353/BC-UBND ngày 02 tháng 12 năm 2022 của Ủy ban  
nhân dân tỉnh về tình hình thực hiện nhiệm vụ thu, chi ngân sách địa phương  
năm 2022, dự toán và phân bổ dự toán ngân sách địa phương năm 2023; Báo  
cáo thẩm tra số 124/BC-KTNS ngày 06 tháng 12 năm 2022 của Ban Kinh tế -  
Ngân sách Hội đồng nhân dân tỉnh; ý kiến thảo luận của Đại biểu Hội đồng  
nhân dân tỉnh tại kỳ họp.*

**QUYẾT NGHỊ:**

**Điều 1.** Quyết định dự toán và phân bổ ngân sách địa phương năm 2023,  
cụ thể như sau:

1. Tổng thu ngân sách nhà nước trên địa bàn: 2.440.000 triệu đồng.
  - Thu nội địa: 2.420.000 triệu đồng.
  - Thu từ hoạt động xuất, nhập khẩu: 20.000 triệu đồng.
2. Tổng thu ngân sách địa phương: 14.272.826 triệu đồng.

- Thu ngân sách nhà nước trên địa bàn ngân sách địa phương được hưởng theo phân cấp: 2.315.700 triệu đồng;

- Thu bổ sung từ ngân sách trung ương: 11.957.126 triệu đồng, trong đó:

+ Bổ sung cân đối ngân sách địa phương: 7.599.984 triệu đồng;

+ Bổ sung có mục tiêu: 4.357.142 triệu đồng.

3. Tổng chi ngân sách địa phương: 14.341.126 triệu đồng.

3.1. Chi cân đối ngân sách địa phương: 9.983.984 triệu đồng, bao gồm:

- Chi đầu tư phát triển: 1.942.495 triệu đồng;

- Chi thường xuyên: 7.807.285 triệu đồng;

- Chi trả lãi, phí các khoản do chính quyền địa phương vay: 3.600 triệu đồng;

- Chi bổ sung quỹ dự trữ tài chính: 1.000 triệu đồng;

- Dự phòng ngân sách: 198.314 triệu đồng;

3.2. Chi từ nguồn bổ sung có mục tiêu từ ngân sách trung ương để thực hiện các chương trình mục tiêu và nhiệm vụ khác: 4.357.142 triệu đồng.

- Chi chương trình Mục tiêu quốc gia: 2.113.938 triệu đồng;

- Chi đầu tư để thực hiện các chương trình mục tiêu, nhiệm vụ: 2.148.294 triệu đồng;

- Chi từ nguồn hỗ trợ thực hiện các chế độ, chính sách theo quy định (vốn sự nghiệp): 94.910 triệu đồng.

4. Bội chi ngân sách địa phương: 68.300 triệu đồng;

5. Tổng số vay trong năm: 77.900 triệu đồng.

*(Chi tiết thu, chi ngân sách địa phương theo các biểu số 15, 16, 17, 18 kèm theo).*

6. Phân bổ ngân sách địa phương

*(Chi tiết như biểu số 30, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 41, 42 kèm theo).*

## **Điều 2. Tổ chức thực hiện**

1. Giao Ủy ban nhân dân tỉnh có trách nhiệm chỉ đạo, điều hành dự toán thu, chi ngân sách địa phương năm 2023 theo Nghị quyết này, đảm bảo đúng chế độ, chính sách và các quy định hiện hành của Nhà nước. Phấn đấu tăng thu, tiết kiệm chi, chống lãng phí, sử dụng có hiệu quả ngân sách nhà nước.

2. Trong quá trình điều hành ngân sách có vấn đề phát sinh cần giải quyết, giao Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh cùng Ủy ban nhân dân tỉnh xem xét, xử lý theo thẩm quyền và báo cáo Hội đồng nhân dân tỉnh tại kỳ họp gần nhất.

3. Giao thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh, các ban của Hội đồng nhân dân tỉnh, các Tổ đại biểu Hội đồng nhân dân và Đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh giám sát việc thực hiện Nghị quyết.

## **Điều 3. Điều khoản thi hành**

Nghị quyết này có hiệu lực thi hành kể từ ngày được Hội đồng nhân tỉnh thông qua.

Nghị quyết này được Hội đồng nhân tỉnh Điện Biên khóa XV, kỳ họp thứ Mười thông qua ngày 09 tháng 12 năm 2022./.

***Nơi nhận:***

- Ủy ban Thường vụ Quốc hội;
- Chính phủ;
- Bộ Tài chính;
- TT Tỉnh ủy; TT HĐND; UBND tỉnh;
- Ủy ban MTTQ Việt Nam tỉnh;
- Đoàn ĐBQH tỉnh, Đại biểu HĐND tỉnh;
- Các Sở, Ban, Ngành, Đoàn thể tỉnh;
- TT HĐND-UBND các huyện, thị xã, thành phố;
- Văn phòng Đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh;
- Cổng thông tin điện tử tỉnh;
- Cổng TTĐT Đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh;
- Báo Điện Biên Phủ;
- Lưu: VT.

**CHỦ TỊCH**

**Lò Văn Phương**